

A1.24 Kolory

□ Descrivi i colori degli oggetti comuni.



Kolor	(Colore)	Różowy	(Rosa)
Biały	(Bianco)	Szary	(Grigio)
Czarny	(Nero)	Zielony	(Verde)
Czerwony	(Rosso)	Żółty	(Giallo)
Fioletowy	(Viola)	Lubić	(Piacere (verbo))
Niebieski	(Blu)	Podobać się	(Piacere (essere gradito))
Pomarańczowy	(Arancione)	Ulubiony	(Preferito)

1. Dialogo: Dekoratorka wewnątrz doradza, jakie kolory ścian pasują do mieszkania (QR: Audio)



- Piotr:** Naprawdę podoba mi się propozycja mebli. Jakie kolory ścian będą do nich pasować?
- (Mi piace davvero la proposta dei mobili. Quali colori delle pareti andrebbero bene con questi?)*
- Dekoratorka:** A jakie kolory Pan lubi: jasne i neutralne, czy może ciemne?
- (E quali colori preferisce: chiari e neutri o magari scuri?)*
- Piotr:** Myślałem o czymś neutralnym: beżowym, białym albo szarym.
- (Pensavo a qualcosa di neutro: beige, bianco o grigio.)*
- Dekoratorka:** Szary jest teraz bardzo modny i świetnie pasuje do drewnianych mebli.
- (Il grigio è molto di moda adesso e si abbina benissimo ai mobili in legno.)*
- Piotr:** W porządku. Chciałbym też dodać trochę koloru, ale delikatnie.
- (Va bene. Vorrei anche aggiungere un po' di colore, ma in modo delicato.)*
- Dekoratorka:** Do sypialni możemy użyć jasnej zieleni albo jasnego niebieskiego. Granatowy też by pasował.
- (Per la camera da letto possiamo usare un verde chiaro oppure un azzurro tenue. Anche il blu scuro ci starebbe bene.)*
- Piotr:** Myślę, że jasna zieleń mi odpowiada.
- (Penso che il verde chiaro mi piaccia.)*
- Dekoratorka:** Tak dobrane kolory tworzą spokojną i przyjemną atmosferę. Będzie Pan zadowolony.
- (Questi colori creano un'atmosfera tranquilla e piacevole. Rimarrà soddisfatto.)*
- Piotr:** Świetnie! Nie mogę się doczekać efektu.
- (Fantastico! Non vedo l'ora di vedere il risultato.)*

- Jakie neutralne kolory Piotr bierze pod uwagę na ściany? *(Quali colori neutri Piotr prende in considerazione per le pareti?)*
 - Różowy i pomarańczowy
 - Czarny i fioletowy
 - Czerwony i żółty
 - Beżowy, biały i szary
- Jaki delikatny kolor Piotr wybiera do sypialni? *(Quale colore delicato Piotr sceglie per la camera da letto?)*
 - Jasny zielony
 - Czarny
 - Granatowy
 - Jasna zieleń

1-d 2-d



2. Grammatica: Preferenze e antipatie: (nie) lubię, (nie) podoba mi się

In polacco esiste una differenza tra i verbi "lubić" i "podobać się". Entrambi esprimono preferenze, ma differiscono nell'uso e nel contesto."

1. Usiamo "lubić", quando parliamo di cose che conosciamo e ci piacciono, per esprimere le nostre preferenze.
2. "Podobać się" si riferisce a qualcosa di più passeggero, basato sull'aspetto, su un effetto di breve durata o su un'impressione.
3. Per esprimere la negazione, usiamo „nie" prima del verbo: nie lubię, nie podoba mi się .

Forma (Forma)	Przypadek (Caso)	Przykład (Esempio)
lubię (mi piace)	kogo? co? biernik (chi? che cosa? accusativo)	Lubię Maćka Musiała, to fantastyczny aktor. (Mi piace Maciek Musiał, è un attore fantastico.)
podoba mi się (mi piace)	кто? co? mianownik (chi? che cosa? nominativo)	Podoba mi się Maciek Musiał, jest przystojny. (Mi piace Maciek Musiał, è bello.)
nie lubię (non mi piace)	kogo? czego? dopełniacz (chi? di che cosa? genitivo)	Nie lubię Maćka Musiała, to przeciętny aktor. (Non mi piace Maciek Musiał, è un attore mediocre.)
nie podoba mi się (non mi piace)	кто? co? mianownik (chi? che cosa? nominativo)	Nie podoba mi się Maciek Musiał, nie jest przystojny. (Non mi piace Maciek Musiał, non è bello.)

Dopo "lubić" possiamo usare anche un verbo.

1. _____ czarną kawę. (Mi piace il caffè nero.)
a. Podoba mi się b. Lubi c. Lubię d. Lubię się
2. Nie lubię _____ koloru w biurze. (Non mi piace il colore verde in ufficio.)
a. zielone b. zielonego c. zieloną d. zielony
3. Podoba mi się _____ samochód firmowy. (Mi piace l'auto aziendale blu.)
a. niebieski b. niebieską c. niebieskie d. niebieskiego
4. Nie podoba mi się _____ różowy długopis. (Non mi piace quella penna rosa.)
a. to b. tę c. tego d. ten

1. Lubię 2. zielonego 3. niebieski 4. ten

3. Esercizi

1. Abbina ogni inizio con la sua corretta conclusione.

- | | |
|---------------------------|---------------------------------------|
| 1. Lubię niebieski kolor, | a. żółty kolor ścian w biurze. |
| 2. Nie podoba mi się | b. do samochodu służbowego to czarny. |
| 3. Mój ulubiony kolor | c. podoba mi się czerwony kolor. |
| 4. Do firmowego logo | d. bo pasuje do mojego garnitur. |



1-d: Mi piace il colore blu, perché sta bene con il mio completo. **2-a:** Non mi piace il colore giallo delle pareti dell'ufficio. **3-b:** Il mio colore preferito per l'auto aziendale è il nero. **4-c:** Per il logo dell'azienda mi piace il colore rosso.



2. Nuovo ufficio – scelta dei colori (QR: Audio)

Compila gli spazi vuoti: szary, się, zielony, żółty, kolor, podoba, kolor, niebieski, lubi, lubi, ulubione, kolor, biały

Nasza firma ma nowe biuro w Warszawie. Architekt wewnątrz wysłał e-mail do pracowników: „Na ścianach w biurze będzie (1) _____ (2) _____ i (3) _____. To spokojne kolory. Do kuchni wybieramy (4) _____ (5) _____, bo jest ciepły i energiczny. Do sali spotkań proponuję (6) _____, bo pomagają się zrelaksować.”

Architekt pyta też o (7) _____ kolory pracowników. Asia (8) _____ (9) _____ (10) _____, bo jest prosty i nowoczesny. Markowi (11) _____ (12) _____ czerwony plakat w sali. Kasia nie (13) _____ czarnego, bo dla niej jest za smutny. Na końcu e-maila architekt pisze: „Proszę napisać, jakie kolory lubicie w pracy.”

La nostra azienda ha un nuovo ufficio a Varsavia. L'architetto d'interni invia un'e-mail ai dipendenti: "Sulle pareti dell'ufficio ci saranno il blu e il grigio. Sono colori tranquilli. Per la cucina scegliamo il giallo, perché è caldo ed energico. Per la sala riunioni propongo il verde, perché aiuta a rilassarsi."

L'architetto chiede anche quali sono i colori preferiti dei dipendenti. Asia ama il bianco, perché è semplice e moderno. A Marek piace il poster rosso nella sala. Kasia non ama il nero, perché per lei è troppo triste. Alla fine dell'e-mail l'architetto scrive: "Per favore, scrivete quali colori vi piacciono al lavoro."

(1) kolor, (2) niebieski, (3) szary, (4) kolor, (5) żółty, (6) zielony, (7) ulubione, (8) lubi, (9) kolor, (10) biały, (11) podoba, (12) się, (13) lubi



3. Ascolta i frammenti audio e scegli la soluzione corretta. (QR: Audio)

- Jakiego koloru ścian słuchającej osobie NIE odpowiada? (*Di che colore delle pareti alla persona che ascolta NON piace?*)
 - Podobają jej się tylko białe ściany.*
 - Żółte ściany jej się nie podobają.*
 - Zielone ściany są jej ulubione w biurze.*
- Jaki kubek wybiera klient? (*Quale tazza sceglie il cliente?*)
 - Żółty kubek, bo nie lubi czerwonego koloru.*
 - Czarny kubek, bo to jego ulubiony kolor.*
 - Czerwony kubek, bo ten kolor mu się podoba.*

1-b 2-c

4. Scegli la soluzione corretta

- _____ zielone krzesła w naszym biurze. (*Mi piacciono le sedie verdi nel nostro ufficio.*)
 - Lubimy*
 - Lubią*
 - Lubię*
 - Lubi*
- _____ żółtych ścian w kuchni. (*Non mi piacciono le pareti gialle in cucina.*)
 - Nie lubisz*
 - Nie lubi*
 - Nie lubią*
 - Nie lubię*
- _____ niebieskie logo naszej firmy. (*Mi piace il logo blu della nostra azienda.*)
 - Podobasz mi się*
 - Podoba mi się*
 - Podoba się mi*
 - Podobam mi się*

1. *Lubię* 2. *Nie lubię* 3. *Podoba mi się*

5. Role play - dialoghi (QR: Audio)

a. Wybór kubka w kuchni biurowej

Anna – nowa Tomek, zobacz, ten kubek jest biały, a tamten jest czerwony.

pracowniczka: (*Tomek, guarda: questa tazza è bianca e quella è rossa.*)

Tomek – kolega *Mnie podoba się czerwony kubek, jest radosny.*

z pracy: (*A me piace la tazza rossa, è allegra.*)

Anna – nowa *Mój ulubiony kolor to niebieski, ale ten czerwony też mi się podoba.*

pracowniczka: (*Il mio colore preferito è il blu, ma anche questo rosso mi piace.*)

Tomek – kolega *Weź czerwony, będzie ładnie wyglądał przy biurku.*

z pracy: (*Prendi la rossa, starà bene sulla scrivania.*)

- Jaki kolor kubka wybiera Anna?
-

b. Kupno notesu w sklepie papierniczym

Marek – klient: *Dzień dobry, szukam małego notesu, może być zielony albo szary.*

(*Buongiorno, cerco un taccuino piccolo, può essere verde o grigio.*)



Sprzedawca: *Mamy zielony, żółty i czarny — który kolor pan woli?
(Abbiamo verde, giallo e nero — quale colore preferisce?)*

Marek – klient: *Mój ulubiony kolor to zielony, ten notes mi się podoba.
(Il mio colore preferito è il verde, questo taccuino mi piace.)*

Sprzedawca: *Świetnie, zielony jest bardzo ładny, proszę bardzo.
(Perfetto, il verde è molto bello, eccolo.)*

1. Który kolor notesu wybiera Marek?

6. Esercitatevi in coppia o con il vostro insegnante. (QR: IA+)

1. Jesteś w salonie samochodowym w Polsce. Wybierasz samochód służbowy. Sprzedawca pyta: „Jaki kolor samochodu pani/pan lubi?”. Odpowiedz całym zdaniem. (Użyj: lubić, ulubiony kolor, samochód)



2. Piszesz krótką wiadomość do koleżanki z pracy. Ona pyta: „Jaki jest twój ulubiony kolor koszuli do biura?”. Odpowiedz jednym prostym zdaniem. (Użyj: ulubiony, kolor, koszula)

7. Scrittura: Email (QR: IA+)

Cześć,

jutro maluję **salon** i **sypialnię** w nowym mieszkaniu. Mam dwa pomysły:

- salon: **biały** i **szary**,
- sypialnia: **niebieski** albo **zielony**.

Bardzo lubię **jasne kolory**, ale nie wiem, co wybrać. Jaki **kolor** ścian podoba Ci się w salonie? A jaki w sypialni? Napisz proszę, co lubisz, a czego **nie lubisz**.

Pozdrowienia,
Marta



Scrivi una risposta appropriata: *Lubię kolor... / Podoba mi się..., ale nie lubię... / W salonie / W sypialni może być...*

Verbi importanti

ja
ty
on/ona/ono
my
wy
oni/one

Lubić (*piacere*)

Czas teraźniejszy
lubię
lubisz
lubi
lubimy
lubicie
lubią

Podobać się (*piacere*)

Czas teraźniejszy
podobam się
podobasz się
podoba się
podobamy się
podobacie się
podobają się